



150 JAHRE  
Amateurtheater  
im Bregenzerwald

# Zur Koazwil allarhand treabo

15. April bis  
2. November 2016  
Egg Museum



EGG.museum



Bregenzerwald  
Archiv



kultur  
Bregenzerwald  
forum

---

**APRIL****SO. 10 | Uraufführung „Der Investor“**

von Wolfgang Mörth, des Theatervereins Bizau.  
Weitere Aufführungen 16./17./23./24. April.  
Kartenvorverkauf unter Tel. 0677 618 633 64  
oder [www.theaterverein-bizau.at](http://www.theaterverein-bizau.at)

 20 UHR, GEBHARD-WÖLFLE-SAAL BIZAU

**FR. 15 | Eröffnung der Sonderausstellung  
„Zur Koazwil allarhand treabo. 150 Jahre  
Amateurtheater im Bregenzerwald“**

mit Musik und Gebhard Wölfle Gedichten.

 20 UHR, AULA DER VOLKSSCHULE EGG

---

**MAI****DO. 12 | „Kasiner, Räuber, Theatorlüt“**

Präsentation und Lesung aus der Bizauer  
Theaterchronik des Gebhard Wölfle – gelesen von  
Jürgen Metzler, kommentiert von Kurt Greussing.  
Mit musikalischer Umrahmung.

 20 UHR, GASTHOF TAUBE BIZAU

**FR. 27 | „shakesBIER“**

Ein Bregenzerwälder Theater-Lieder-Abend mit  
Evelyn Fink-Mennel & der Hausmusik Fink.

 19 UHR, JAGDGASTHAUS EGENDER SCHÖNEBACH

---

**JUNI****16 – 19 | Internationales Amateurtheater-  
festival STRAWANZ mit Aufführungen im  
ganzen Bregenzerwald.**

---

**JULI****SA. 02 | Auf den Spuren des Gebhard Wölfle.**

Wanderung an historische Plätze.

 AUSGANGSPUNKT: 13.30 UHR, BIZAUER DORFPLATZ

**SO. 03 | Reiseziel Museum.  
Familien- und Kinderprogramm.**

 10 – 17 UHR, EGG MUSEUM

---

**AUGUST****SO. 07 | Reiseziel Museum.  
Familien- und Kinderprogramm.**

 10 – 17 UHR, EGG MUSEUM

---

**SEPTEMBER****DO. 01 | Podiumsdiskussion „Theaterspielen:  
gestern, heute und morgen“.**

Mit VertreterInnen der Vorarlberger Theaterszene.  
Moderation: Ariel Lang.

 20 UHR, EGG MUSEUM

**SO. 04 | Reiseziel Museum.  
Familien- und Kinderprogramm.**

 10 – 17 UHR, EGG MUSEUM

---

**OKTOBER****SA. 01 | Lange Nacht der Museen**

 AB 18 UHR, EGG MUSEUM

**SA. 08 | „Den mach ich zum Gespenst,  
der mich zurückhält!“**

Gert Berghofer liest, spricht und lebt Shakespeare.

 20 UHR, EGG MUSEUM

**SA. 15 | Theaterball**

Tanzbein und Bühnenspektakel.

Kartenvorverkauf unter Tel. 0677 618 633 64 oder  
[www.theaterverein-bizau.at](http://www.theaterverein-bizau.at)

 20 UHR, GEBHARD-WÖLFLE-SAAL BIZAU

---

**NOVEMBER****MI. 02 | Finissage der Sonderausstellung  
„Zur Koazwil allarhand treabo. 150 Jahre  
Amateurtheater im Bregenzerwald“.**

 20 UHR, EGG MUSEUM

---

**EGG MUSEUM**

Pfarrhof 5, 6863 Egg. Erreichbar mit den Linien 25, 29, 32, 35,  
37, 40 des Landbus Bregenzerwald. [www.eggmuseum.at](http://www.eggmuseum.at)

**ÖFFNUNGSZEITEN**

FR. bis SO. 15 – 18 Uhr. Erweiterte Öffnungszeiten während des  
STRAWANZ – Internationales Theaterfestivals im ganzen  
Bregenzerwald vom 16. – 19. Juni 2016.

**EINTRITT**

EUR 5 / EUR 3 (ermäßigt für Schüler, Lehrlinge, Studenten, Zivil-  
und Präsenzdiener, Senioren). Führungen sind jederzeit gegen  
Terminvereinbarung möglich.

**KOOPERATIONSPARTNER** Bregenzerwaldarchiv, Bregenzerwälder  
Theatervereine, Kulturforum Bregenzerwald, Landesverband  
für Amateurtheater, Theaterverein Bizau; **TECHNISCHE BERATUNG**  
Udo Somma; **LEKTORAT** Franziska M. Sedlbauer; **ÖFFENTLICH-  
KEITSARBEIT** Veronika Sutterlüty; **GESTALTUNG** Talita Santos;  
**KURATORIN** Natalie Winkel

---

**FÖRDERER**

Gut handeln, gut leben und Gutes fördern.